

ธนาคารแห่งประเทศไทย (ไทย) จำกัด (มหาชน)/BANK OF CHINA (THAI) PUBLIC COMPANY LIMITED  
 งบการเงินแสดงสินทรัพย์และหนี้สิน/Summary Statement of Assets and Liabilities  
 (ไม่ได้ผ่านการตรวจสอบโดยผู้สอบบัญชีรับอนุญาต)/(Not audited/reviewed by Certified Public Accountant)  
 ณ วันที่ 30 พฤศจิกายน 2560 /As of 30 November 2017

(2017)BA050/11

สินทรัพย์/Assets	พันบาท/Thousand Baht	หนี้สิน/Liabilities	พันบาท/Thousand Baht
เงินสด/Cash	141,690	เงินฝาก/Deposits	23,070,383
รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	9,021,716	รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	8,606,800
สิทธิ์ในการเรียกคืนหลักทรัพย์/Claims on Securities	-	หนี้สินจ่ายคืนเมื่อทางถาม/Liabilities payable on demand	87,278
สินทรัพย์ตราสารอนุพันธ์/Derivatives assets	20,675	ภาระในการส่งคืนหลักทรัพย์/Liabilities to deliver securities	-
เงินลงทุนสุทธิ/Investments, net	3,505,274	หนี้สินทางการเงินที่กำกับโดยแสดงด้วยมูลค่ายุติธรรม/Financial liabilities designated at fair value through profit or loss	-
(มีการผูกพัน/with obligations 0 พันบาท/Thousand Baht)	-	หนี้สินตราสารอนุพันธ์/Derivatives liabilities	11,248
เงินลงทุนในบริษัทย่อยและบริษัทร่วมทุน/Investments in subsidiaries and associateds, net	-	ตราสารหนี้ที่ออกและเงินกู้ยืม/Debits issued and Borrowings	2,282,014
เงินให้สินเชื่อแก่ลูกค้าสุทธิ/Loans to customers, net	31,642,873	ภาระของธนาคารจากการรับรอง/Bank's liabilities under acceptances	-
ดอกเบี้ยค้างรับ/Accrued interest receivables	161,909	หนี้สินอื่น/Other liabilities	709,095
ภาระของลูกค้านำจากการรับรอง/Customers' liabilities under acceptances	-	รวมหนี้สินอื่น/Total Liabilities	34,766,818
ทรัพย์สินรอการขายสุทธิ/Properties foreclosed, net	-		
ที่ดิน อาคาร และอุปกรณ์ สุทธิ/Premises and Equipment, net	275,528		
สินทรัพย์อื่นสุทธิ/Other assets, net	116,005		
		<b>ส่วนของผู้ถือหุ้น/Shareholders' equity</b>	
		ส่วนของผู้ถือหุ้น <sup>1)</sup> /Equity portion <sup>1)</sup>	10,000,000
		องค์ประกอบอื่นของส่วนของผู้ถือหุ้น/Other reserves	1,751
		กำไร (ขาดทุน) สะสม/Retained earnings	117,101
		รวมส่วนของผู้ถือหุ้น	
		Total Shareholders' equity	10,118,852
		รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้น	
		Total Liabilities and Shareholders' equity	44,885,670
<b>รวมสินทรัพย์/Total Assets</b>	<b>44,885,670</b>		

Non-Performing Loans <sup>2)</sup> (net) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 กันยายน 2560/Non-Performing Loans (net) as of 30 September 2017 (Quarterly)  
 (ร้อยละ 1.43 ของเงินให้สินเชื่อรวมหลังหักเงินสำรองค่าเผื่อหนี้สงสัยจะสูญของเงินให้สินเชื่อโดยคุณภาพ / 1.43 percents of total loans after allowance for doubtful accounts of Non - performing Loans)  
 เงินสำรองสำหรับลูกหนี้ที่สงสัยจะสูญตามเกณฑ์ 30 กันยายน 2560/Actual provisioning for loan loss, as of 30 September 2017 (Quarterly)  
 เงินสำรองสำหรับลูกหนี้ที่มีอยู่ ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 กันยายน 2560/Required provisioning for loan loss, as of 30 September 2017 (Quarterly)  
 เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลหรือกิจการที่เกี่ยวข้องกับ / Loans to related parties  
 เงินให้สินเชื่อแก่บริษัทบริหารสินทรัพย์ที่เกี่ยวข้อง / Loans to related asset management companies  
 เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลหรือกิจการที่เกี่ยวข้องซึ่งเกิดจากการปรับปรุงโครงสร้างหนี้ / Loans to related parties due to debt restructuring  
 เงินกองทุนตามกฎหมาย /Regulatory capital  
 (ร้อยละ 35.93 ของเงินกองทุนหลังหักเงินต้นสุทธิ/ (Capital adequacy ratio = 35.93 percents)  
 เงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่ม เพื่อรองรับการให้สินเชื่อ แก่กลุ่มลูกหนี้รายใหญ่/ Regulatory capital after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit  
 (ร้อยละ 35.93 ของเงินกองทุนหลังหักเงินต้นสุทธิ/ (Regulatory capital ratio after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit = 35.93 percents)  
 สินทรัพย์และหนี้สินที่เปลี่ยนแปลงในช่วงไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 พฤศจิกายน 2560 ซึ่งเป็นผลจากการจำกัดการชำระหนี้สินตาม พ.ร.บ. ธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. 2551 มาตรา  
 Changes in assets and Liabilities this quarter as of 30 November 2017 due to fine from violating the Financial Institution Business Act BE.2551, Section

พันบาท/Thousand Baht
516,337
504,927
629,533
-
-
-
12,269,998
-
12,269,998
-
-
31,133,970
326,491
535,796
60,044
30,211,639
797,231


หนี้สินที่อาจเกิดขึ้นในภายหลัง /Contingent liabilities  
 ภาระตามสัญญาและประกันการกู้ยืมเงิน /Avals to bills and guarantees of loans  
 ภาระตามสัญญาเงินค้ำประกันนำเข้าที่ยังไม่ครบกำหนด /Liabilities under unmatured import bills  
 เช็คเดอซีโอที่เคลียร์/Letters of credit  
 ภาระผูกพันอื่น/Other contingencies

<sup>1)</sup> ส่วนของผู้ถือหุ้น หมายถึง ทุนที่ออกและชำระแล้ว ในสำคัญแสดงสิทธิ์ที่จะซื้อหุ้น ส่วนเกิน(ค่ากว่า)มูลค่าหุ้น ส่วนเกินหุ้นหุ้นที่ซื้อคืน นักค้าหุ้นที่ซื้อคืน  
 Equity portion is referred to the sum of issued and paid-up share capital, stock rights/warrants/options, premium or discount on share capital, and premium on treasury shares less treasury shares  
<sup>2)</sup> Non-performing Loans (gross) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 30 กันยายน 2560/Non-performing Loans (gross) as of 30 September 2017 (Quarterly)  
 (ร้อยละ 2.19 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเผื่อหนี้สงสัยจะสูญ / 2.19 percents of total loans before allowance for doubtful accounts of Non - Performing Loans)

ช่องทางเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับกิจการการเงินกองทุน /Channel of capital maintenance information disclosure  
 สำหรับธนาคารพาณิชย์ /For Commercial Bank  
 (ตามประกาศธนาคารแห่งประเทศไทยว่าด้วย /under the Notification of the Bank of Thailand  
 การเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุนสำหรับธนาคารพาณิชย์) / Re:Public disclosure of Capital Maintenance for Commercial Banks)  
 ช่องทางที่เปิดเผยข้อมูล www.bankofchina.com/th/ Location of disclosure www.bankofchina.com/th/  
 วันที่เปิดเผยข้อมูล 31 ตุลาคม 2560 Date of disclosure 31 October 2017  
 ข้อมูล ณ วันที่ 30 มิถุนายน 2560 Information as of 30 June 2017

We certify here that this summary statement of assets and liabilities is completely, correctly and truly presented.

  
 (Ms. Zhang Zhi-Feng)  
 Head of Accounting & Computer Department

  
 (Ms. Li Jun)  
 Executive Vice President